



Jaka Okorn  
205 Irving Ave.  
Brooklyn, N. Y. 11237

IN SPIRIT  
PAGE ONLY

Serving Chicago, Milwaukee, Waukegan, Duluth, Joliet, San Francisco,  
Pittsburgh, New York, Toronto, Montreal, Lethbridge, Winnipeg

SLOVENIAN  
MORNING NEWSPAPER

CLEVELAND OHIO, THURSDAY MORNING, JUNE 3, 1971

STEV. LXXII — VOL. LXXII

## Francija in Alžirija se zmeraj bolj odtujujeta

Spor zaradi izkoriščanja in lastovanja petrolejskih vrelcev je končal dobre odnose, ki jih je ustvaril nekdanji De Gaulle.

PARIZ, Fr. — Ko je Francija l. 1962 dala alžirskemu narodu neodvisnost, je obenem sklenila z novo republiko celo vrsto pogodb, ki so dajale Alžiriji dosti koristi. Seveda tudi Francozi niso hoteli slabo odrezati. Zago-tovili so si zelo ugodne pogodbe za nakup nafte in naravnega plina, pa tudi pri udeležbi alžirij-ske industrije. Tako sta obe de-želi nekaj let bili zadovoljni s pogodbami. V Franciji je našlo kakih 400.000 Alžirijcev stalno zaposlitev, Francija je pa dobi-vala alžirjsko nafto in plin po izredno ugodnih cenah.

Zadnjih par let so alžirjski politiki začeli podirati te odno-se, ker se jim je zdelo, da jih Francozi preveč odirajo pri go-spodarskih stikih. Zato so eno-stransko razveljavili celo vrsto pogodb za dobavo nafte in plina. To je Francijo ujezilo in je za-čela sistematično trgati gospo-darske in socialne vezi, pa tudi kulturne, z Alžirijo. Od tega se-daj močno trpijo alžirjski de-lavci v Franciji in tistih 60.000 Francozov, kar jih je še ostalo od 1.200.000, ki so živeli nekdanj v Alžiriji.

Sodiijo, da bo napeto stanje trajalo morda pet let, kajti tre-tutno noče nobena stran nič po-pustiti od svojega stališča. Trdo-vratni so tudi Alžirijci, čeprav ne vedo, kam naj gredo z delav-c, ki se bodo postopoma morali vračati iz Francije domov.

## Ni jim do vrnitve

SAIGON, J. Viet. — Medna-rodni Rdeči križ je zaslial 647 severnovietnamskih vojni ujet-nikov, invalidov, če se hočejo vrniti domov v okviru ponudbe Južnega Vietnama Severnemu Vietnamu. Javilo se je vsega skupaj le 13 med njimi, ki žele domov.

Oblasti si niso na jasnem, kaj naj bi bil temu vzrok. Prevla-duje mnenje, da so rdeči poslali ujetnikom tajno navodilo, naj vrnitev domov odklonijo. Sever-ni Vietnam ni namreč še nikdar uradno priznal, da se njegove redne čete borijo v Južnem Vietnamu. Kljub temu je zad-njič sprejel ponudbo Saigona po vrnitvi vojni ujetnikov "iz člo-vekoljubnih razlogov".

Vse za vrnitev je bilo dogo-vorjeno in objavljeno. Zdaj je južnovietnamska vlada v zadre-gi, ker vojni ujetnikov v smislu mednarodnih dogovorov ne more siliti domov. Namesto preko 500 ujetnikov, katerih vrnitev je napovedala pretekli mesec, jih ima sedaj za vrnitev le 13.

Boi previden in pazljiv, pa  
se bo izognil marsikateri ne-  
reči!



Vremenski  
prerok  
pravi:

Delno oblačno in milo. Mož-nost dežja. Najvišja tempera-tura okoli 78.

## Novi grobovi

Laura Turay  
V Huron Road bolnišnici je umrla v torek 70 let stara Lau-ra Turay z E. 59 St., roj. Wro-blewsky v Pittsburghu, Pa., prejšnja vdova po Burnettu Jenningsu, žena Franka, mati Williama Burnette. Zapustila je tudi 3 brate in 4 sestre. Pogreb bo iz Grdinovega pogrebne-ga zavoda na Lake Shore Blvd. v petek dopoldne ob 10. na Kal-varijo.

Helen M. Beuck

V Euclid Nursing Home je umrla Helen M. Beuck, roj. Tonkin, z Locherie Avenue, stara 92 let, vdova po Rudolphu, mati Walterja, Mrs. Samuel Cherry, Wilfreda, Gilberta, Ralpa (Kent) in Roberta, 26-krat stara mati, 24-krat prastara mati in 3-krat praprastara mati. Pogreb bo v petek ob 11.15 iz Grdinovega pogrebne-ga zavoda na Lake Shore Blvd., v cerkev sv. Križa ob 12., nato na Stan-ding Rock pokopališče v Kentu, Ohio. Truplo bo na mrtvaškem odru samo nocoj od 7. do 9.

## Ciper zopet nemiren

NIKOZIJA, Ciper. — Zdi se, da so se na Cipru tako Turki kot Grki prenaejli miru, zato jih razburja vsaka čenca. Na primer: pogajanja med grškimi in turškimi delegati v Londonu trajajo že tri leta, uspeha pa ni nobenega.

Grki so se razjezili in začeli govoriti o uniji z Grčijo. Sam nadškof Makarios ja začel namigavati na to možnost, seveda so takoj zrojili Turki in pri-re-dili demonstracije. Začasno so priprli celo 4 grške policaje. Takoj nato so tudi Grki priprli 4 turške policaje.

Zadeva je bila med tem ure-jena, toda priča, kako napeto je zopet postalo stanje na Cipru. Trenutno je na Cipru 4.000 vo-jakov ZN, ki skrbijo za red. V glavnem preprečujejo spopade med grškimi in turškimi doma-čimi četami, ki jih je vsega sku-paj 20.000. Mir je zaenkrat ver-jeten vsaj do Božiča, takrat namreč poteče službena doba čet ZN.

Sreča je pri vsem tem, da so dobe take napetosti med Grki in Turki že bile in da mir ni bil pri tem nikoli trajno pokopan. Upajo, da bo tudi sedaj tako. Jamstva za to upanje pa seveda ni nobenega, morda ga je še manj kot preje, ker nova turška vlada premalo skrbno sledi raz-voju stikov med Turki in Grki na Cipru.

## Indija rešuje stisko bengalskih beguncev

Število beguncev iz Vzhod-nega Pakistana (Bengali-je) v Indijo je preseglo že 4 milijone in postalo pere-če mednarodno vprašanje.

NEW DELHI, Ind. — Od kon-ca druge svetovne vojne svet ni videl toliko beguncev, kot jih je zdaj v Indiji, kamor so pribežali vsled državljanske vojne v Bengali — Vzhodnem Pakista-nu. Ljudje baže dalje po deset tisoče vsak dan in v Indiji ne vedo, kje se bo to nehalo. Neka-teri trdijo, da utegne število be-guncev narasti do 5 milijonov, drugi ugibljejo celo o 8 milio-nih.

Milijoni beguncev, ki so ob-stali v mejnem ozemlju, so po-stali težko breme za Indijo. Po-nekod se je med njimi pojavila kolera že v obsegu epidemije. Pomanjkljiva je zdravstvena o-skrba, pomanjkljiva hrana. In-dija je doslej prejela od drugod pomoči za nekako 15.5 milijonov dolarjev, sama pa računa, da bo v prihodnjih 6 mesecih potroši-la za njihovo vzdrževanje vsaj 24 milijonov dolarjev.

Da bi zmanjšala gnečo v ob-mejnih ozemljih, je indijska vlada sklenila zgraditi 20 velikih begunskih taborišč dalje v no-tranjosti. Vsako od teh taborišč naj bi vzelo od 50.000 do 100.000 beguncev, kot je to razlagal de-lavski minister R. K. Khadilkar. Monzumsko deževje, ki zdaj na-stopa, je resna nevarnost za epi-demične bolezni med telesno o-slabljenimi milijoni bengalskih beguncev. Indija se je obrnila na Mednarodno zdravstveno or-ganizacijo, da bi pomagala pri naporih za ohranitev zdravja be-guncev, na vse države sveta pa, naj pomagajo z vsem, ker In-dija sama ni sposobna nositi to-likšnega bremena.

Indija je prevzela odgovor-nost za begunce, ker so se za-tekli na njena tla, toda poudar-ja, da je to mednarodno vpraša-nje, ki ga mora reševati skupno ves svet.

ni nobenega, morda ga je še manj kot preje, ker nova turška vlada premalo skrbno sledi raz-voju stikov med Turki in Grki na Cipru.

## Sudan išče posojila po vsem svetu

stvar zataknila. Moskva je pošljala kakovostno slabo blago, zato pa računala preti-rano visoke cene. Sudanski domači importirji, — ki na-ravno ne simpatizirajo z reži-mom, — so takoj opozorili vlado, kaj pošiljajo komuni-sti. Nastala je velika jeza v sudanskih vladnih krogih, to-da položaj se radi tega ni spremenil.

Ker je sudanska vlada vi-dela, da po tej poti ne pride do zdravega poslovanja, je skušala dobiti posojila v svo-bodnem svetu. Tudi na tem področju je naletela na ovire. K nam v Ameriko ne more priti. Je namreč 1. 1967 preki-nila redne diplomatske stike z našo vlado in naši kreditni zavodi naravno nočejo nič slišati o posojilih. Nekaj podob-nega se je zgodilo Sudancem v Londonu. Tam bi bili dobi-li posojilo, toda pod pogojem, da plačajo lastnikom štirih angleških bank, ki so poslova-le v Sudanu, odškodnino za

## Pravoslavna cerkev v SZ dobi novega poglavarja

MOSKVA, ZSSR. — Ruska pravoslavna cerkev je zgubila že lani svojega poglavarja, Ta-krat je namreč umrl patrijarh Aleksej, ki je bil 25 let na svo-jem vodilnem mestu v pravo-slavnem svetu. Ta teden se je sestal Svet ruske pravoslavne cerkve v znanem samostanu Za-gorsk, da izbere novega cerkve-nega poglavarja za 40 milijonov praktičnih pravoslavskih verni-kov. Stevilka je le ocena. Svet ne obstoja le iz pravoslavnih škofov in nadškofov, njegovi člani so tudi nekateri laiki in de-legatje raznih cerkvenih usta-nov.

Cerkvena organizacija je še zmeraj močno vklejena v ko-munističen družbeni sistem in mora napraviti marsikateri ko-rak, ki ga ne bi, ako bi bila svobodna. Mislijo, da bo sedanj-i pravoslavni "koncil" trajal le 4 dni in da bo za novega pa-triarha izbran škof Pimen, ki ga bo menda tudi sovjetski reži-m sprejel. Resnega protikandi-data ni.

Na zasedanje so prišli zastop-niki vseh velikih verskih skup-nosti, papež Pavel VI. je poslal kot svojega delegata kardinala Willebrandtsa.

## Vlada Singapurja ukinila že drugi list

SINGAPUR. — Vlada je od-vela angleško pisanemu listu Herald dovoljenje za izhajanje, že drugemu v teku dveh tednov. "The Eastern Sun" je bil ukin-jen zaradi "prejemanja komu-nistične denarne podpore".

Vlada Singapurja se upira ra-stočemu vplivu rdeče Kitajske v republiki, ki ima v Singapurju ugodna tla za propagando, saj je večina prebivalstva kitajskega porekla.

## Domačini zapustili otok Filicudi

PALERMO, Sic. — Ko so o-blasti poslale na otok Filicudi nedaleč od Sicilije poznane vod-nike mafije v preganstvo, so se domačini temu uprli. Ko je končno oblast prevladala, je ve-čina otočanov odločila otok za-pustiti.

Tako je na otoku 18 vodnikov mafije in okoli 200 karabinerjev (orožnikov) v polni bojni opre-mi, večina domačinov pa je že odšla z njega.

## POSVET NATO V LIZBONI

Danes se je začelo v glavnem mestu Portugalske dvodnevno posvetovanje zunanjih ministrov NATO. Na njem bo-do razpravljali o skupnem medsebojnem zmanjšanju oboroženih sil v Srednji Evropi in o položaju Zahod-nega Berlina.

LIZBONA, Port. — Od včeraj so tu zunanji ministri držav NATO na svoji redni polletni seji. Poleg svojih rednih vprašanj bodo razpravljali posebej o položaju v Srednji Evropi in o predlaganem skupnem zmanjšanju oboroženih sil, običajnih in jedrskih. Zunanji ministri morajo doseči najprej sporazum o tem, ali naj se spuste v razgo-vore s predstavniki Varšavske zveze o tem vprašanju, dokler ni vsaj delno rešeno vprašanje Za-hodnega Berlina, o katerem se pogovarjajo zastopniki 4 velikih sil že od lanske pomladi, ne da bi kaj opravili.

Washington bi se bil nemara pripravljen pogovarjati o ome-jitvi oboroženih sil v Srednji Evropi tudi brez predhodnega sporazuma o Berlinu ali pa vsaj vzporedno z reševanjem tega vprašanja. V Bonnu niso nič preveč vneti za zmanjševanje oboroženih sil NATO v Srednji Evropi, ko vidijo, kako se Mo-skvi nikamor ne mudi v pogledu Zahodnega Berlina, odkar so podpisali s njo dogovor o nena-padanju lanskega avgusta. V Pa-rizu so na stališču, naj bo spo-razum o Zahodnem Berlinu po-goj za začetek pogajanj o zmanjšanju oboroženih sil v Srednji Evropi.

Zmanjšanje oboroženih sil v Srednji Evropi je postalo neiz-bežno, četudi je bil v senatu ZDA predlog M. Mansfielda o umiku polovice ameriških čet iz Evrope pretekli mesec odklo-njen. Splošno javno mnenje v ZDA je na stališču, da je čas, da Evropa sama prevzame večji del odgovornosti za svojo last-no obrambo.

Sovjetska zveza je po pra-bškem sporazumu dolžna umak-niti svoje oborožene sile iz ČSR, kjer sodijo, da ima trenutno okoli 80.000 mož. Tudi ona bi rada zmanjšala stroške za na-rodno obrambo, ko so povsod drugod potrebe tako očitne in nujne. Zato je razumljivo, da je Brežnjev predložil NATO skupno zmanjšanje oboroženih sil v Srednji Evropi, kar je ta sicer predložil že dve leti prej

na posvetu v Rejkjaviku na Islandiji.

Na Dunaju so se ZDA in ZSSR sporazumele ob zaključku razgovorov SALT, naj vpraša-nje taktičnega jedrskega orožja v Srednji Evropi, o katerem se niso mogli na Dunaju zediniti rešujeta NATO in Varšavska zveza v sklopu zmanjševanja oboroženih sil v Srednji Evropi. Jedro težav predstavlja vpraša-nje, kaj je taktično orožje in kaj strateško. Moskva trdi, da je treba med strateško orožje šteti letala v Srednji Evropi in v sklopu Seste flote ZDA v Sredozemlju, ker so ta sposo-bna ponesti jedrske bombe nad cilje v ZSSR, noče pa priznati svoje rakete za srednje daljave za strateško orožje, ker so te sposobne zadeti le cilje v Evropi pa cilje v ZDA. Okoli tega vprašanja so se vrtili ves čas razgovorov SALT, ko ga niso mogli razgrizti, so ga zdaj pre-pustili NATO in Varšavski zvezi.

Razgovori SALT se bodo na-daljevali 8. julija v Helsinkih na Finskem. V Washingtonu in v Moskvi so se sporazumeli o tem, o čem naj se tam najprej pogajajo, in izrazili upanje, da utegnejo doseči vsaj omejene ali delne dogovore, morda celo ne ustne, če za pismene ne bo dovolj časa. Washington bi rad pokazal vsaj nekaj uspeha še pred koncem letošnjega leta.

## Zadnje vesti

BEOGRAD, SFRJ. — Oblasti so zasegle glasilo študentov tu-kajšnje univerze, "Student", ker je objavilo obsežne izvle-čke o razpravi o dopolnilnih k-ustavi. Univerza, profesorji kot študenti, naj bi bila v ve-liko večini proti predlagani novi ureditvi SFRJ. Oblasti so tudi drugod začele pazlji-veje gledati na pisanje listov v zvezi z razpravo o spre-membi ustave. Nasprotniki teh sprememb se pritožujejo, da jim hočejo oblasti zavezati usta.

LIZBONA, Port. — Danes je prišlo do eksplozije v glavnem poštnem poslopu. Izjavili so, da je prišlo do eksplozije za-radi poškodbe glavne plinske cevi. Nekateri so sumili, da bi utegnili biti eksplozija v zve-zi z zasedanjem NATO, ki se je tu danes začelo.

SAIGON, J. Viet. — Pretekli teden je padlo v bojih v Juž-nem Vietnamu 48 ameriških vojakov. Do večjih bojov je prišlo včeraj in danes v sever-nem delu republike, kjer so rdeči pognali okoli 500 raketa na južnovietnamske sile, ki so začele novo večjo čistilno ak-cijo na področju Khe Sanha v neposrednem sosedstvu A Shaw doline.

PHNOM PENH, Kamb. — Vla-dne sile trdijo, da so v dveh dneh bojov z rdečimi onstran reke Mekong pokončale okoli 400 rdečih borcev. Boji se vrše okoli neke pagode komaj 10 milj od glavnega mesta.

WASHINGTON, D.C. — Včeraj je zakladni tajnik J. Connally skušal pred Domovim odbo-rom za pota in sredstva dobiti podporo za predlog o de-

## Iz Clevelanda in okolice

Zadušnica—

V soboto, 5. junija, ob 7:50 zjutraj bo sv. maša za pok. Al-bino Novak v imenu Slovenske ženske zveze podružnic št. 14, 50 in 32.

Seja—

Podr. št. 15 SZZ ima prihod-nji torek, 8. junija, ob dveh dopoldne sejo v SND na E. 80 St.

Štrajk mestnih voznikov?—

Teamsters Local 244 je zagro-zil, da bo proglasil štrajk, če bo mesto odpustilo še nove njegove člane. Predsednik unije je pred-ložil ponovno glasovanje o povi-šanju mestnega dohodninskega davka, četudi je bil od lanske jeseni ta predlog že dvakrat odklonjen.

Kdo do nasledil

E. J. Kovacica?—

Prevladuje mišljenje, da bo E. J. Kovacica nasledil kot predsednik Demokratskega kluba v 23. vardi E. Turk, ki za-stopa to vardo v mestnem sve-tu. O njem govorijo tudi kot o bodočem predsedniku mestnega sveta, če bo sedanji predsednik A. Garofoli kandidiral za mest-nega župana.

## Proti povišanju plače kraljici Elizabeti II.

LONDON, Vel. Brit. — Bivši delavski minister R. Crossman je pretekli teden nastopil proti povišanju plače, oziroma vzdr-ževalnine dvora. Vlada je že pred časom izjavila, da je povi-šanje potrebno, ker so se cene v zadnjih 15 letih močno povi-šale, krona pa ima za vzdrževa-nje dvora in vrštev vseh dolž-nosti na razpolago enaka denar-na sredstva.

Konservativna vlada je upala, da ne bo prišlo do nobene več-je javne razprave o tem vpraša-nju, ampak da bo parlament po-višanje mirno izglasoval. Sedaj kaže, da brez razprave ne pojde. Richard Crossman je v član-ku v časopisu New Statesman zapisal, da ima kraljica veliko zasebno premoženje in davčne ugodnosti, ki niso na razpolago nikomur drugemu, zato lahko krije povečane stroške krone iz teh sredstev.

## Starejši rod ni imel nikdar besede

Starejši rod so, ko je bil mlad, učili, da mora spoštovati in po-slušati starejše. Zdaj, ko je po-stal sam starejši, mu pa pripo-vedejo, da naj posluša mladi-no.

litvi zveznih davčnih dohod-kov z državami. Nadaljeval bo tudi danes, vendar ni iz-gledov, da bi uspel. Načelnik odbora W. Mills je odločen nasprotnik predsednikovega načrta.

KAIRO, ZAR. — Predsednik republike Sadat je dejal, da je sklenil 15-letno pogodbo o prijateljstvu in sodelovanju z ZSSR, da bi omogočil moder-nizacijo egiptskih oboroženih sil in oskrbo teh z modernim orožjem.

AMAN, Jord. — Kralj Husein je ukazal predsedniku vlade, naj nastopi odločno proti "zločincem in izdajalcem" v gverilskih vrstah. Kralj trdi, da hočejo ti gverilsko gibanje izkoristiti za svoje načrte proti Jordaniji in njeni obliki vlade.



# AMERIŠKA DOMOVINA

6117 St. Clair Ave. — Henderson 1-0628 — Cleveland, Ohio 44103

National and International Circulation

Published daily except Saturdays, Sundays, Holidays and 1st week of July

Managing Editor: Mary Debevec

## NAROCNINA:

Za Združene države:

\$16.00 na leto; \$8.00 za pol leta; \$5.00 za 3 mesece

Za Kanado in dežele izven Združenih držav:

\$18.00 na leto; \$9.00 za pol leta; \$5.50 za 3 mesece

Petkova izdaja \$5.00 na leto

## SUBSCRIPTION RATES:

United States:

\$16.00 per year; \$8.00 for 6 months; \$5.00 for 3 months

Canada and Foreign Countries:

\$18.00 per year; \$9.00 for 6 months; \$5.50 for 3 months

Friday edition \$5.00 for one year

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CLEVELAND, OHIO

83

No. 108 Thursday, June 3, 1971

## Bodočnost pogajanj "SALT"

"SALT" pogajanja so razgovori med Ameriko in Sovjetsko zvezo o tem, kako spraviti pod medsebojni nadzor in kako omejiti strateško jedrsko orožje. Pogajanja bodo stara že dve leti, pa vidnega uspeha še ni. Te tedne je Nixonova propaganda skušala prepričati našo javnost, da bodo pogajanja že letos dosegla odločilen uspeh. Ker to trdi Bela hiša, mora že biti res, bo marsikdo mislil, pri tem pa je prezrl izjavo federalnega tajnika za narodno obrambo M. Lairda, da bodo pogajanja težavna in da pretirani optimizem ni na mestu.

Vprašanje strateškega jedrskega orožja je že samo po sebi strašno zamotano, saj njegovo bistvo obravnava stanje zmogljivosti medcelinskih raket, ki naj prenašajo atomske in vodikove bombe. Zato je mogoče dati samo pregled o trenutnem stanju strateškega orožja.

Orožje delimo v dva dela: taktično in strateško. Taktično orožje je tisto, ki preganja samo oboroženega nasprotnika v vojaški sukni, izogiba se pa vsakemu nasilju nad civilnim prebivalstvom, ki je na sovršnikovi strani, navadno brez svoje krivde. Važna je pri tem ugotovitev, da rabi tudi strateško orožje in vodikovo strelivo; kakšno je pa to orožje, vedo le strokovnjaki. Mora biti že precej razširjeno, kajti naše čete v Evropi imajo menda že nad 7.000 kosov jedrskega streliva. Ta vrsta orožja ni predmet SALT pogajanj, ki obravnavajo le strateško orožje.

Strateško orožje je tisto, ki praviloma ne preganja sovražnikovih čet, ampak njegovo sposobnost vojskovanja. Pri tem se ne ozira na varnost civilnega prebivalstva. Strateško orožje uničuje sovražnikovo vojno industrijo, prometna križišča, elektrarne in sploh vse, kar lahko naravnost ali po ovinkih koristi vojskovanju. Seveda ga je mogoče rabiti tudi proti civilnemu prebivalstvu. Ironija usode je ravno v tem, da je bilo do sedaj strateško atomsko orožje samo enkrat v rabi prav proti civilnemu prebivalstvu v Hirošimi in Nagasakiju l. 1945 proti koncu vojne z Japonsko. Prav ta raba je dala povod naši deželi, da je že takoj po vojni želela sporazum s Sovjetsko zvezo o atomskem orožju, pa je bil Stalin proti. Po 25 letih je vendar prišla tudi Moskva do prepričanja, da bi sporazum o rabi strateškega orožja bil tudi njej v korist. Zato je prišlo do začetka pogajanj SALT, ki so pa kmalu obvisela na mrtvi točki, čeprav propaganda trdi drugače.

Pogajanja SALT obsegajo le majhen del orožja. Najprvo se ne brigajo za taktično orožje, naj rabi atomsko strelivo ali ne. Pa tudi pri obravnavanju strateškega orožja je delokrog pogajanj omejen. Ne obsega na primer vprašanja atomskega in vodikovega streliva, ki je poleg raket najvažnejši del atomskega orožja. Strateško jedrsko orožje sloni na dveh stebrih: zanj so najprvo potrebne primerne atomske in vodikove bombe, ki imajo sedaj že tako razdiralno moč, da si jo celo v domišljiji težko predstavljamo; ravno tako so za strateško orožje potrebna primerna prenosna sredstva. Pri napadih na Hirošimo in Nagasaki so rabili letala. Ta so delno zgubila veljavo, jih nadomeščajo medcelinske rakete, ki danes že lahko letajo od kontinenta do kontinenta. S sovjetskimi raketnimi oporišč za Volgo na primer sovjetske rakete lahko dosežejo tako Evropo kot Kitajsko.

Pogajanja se torej vrtijo v glavnem le okoli problema, kako nadzirati rabo medcelinskih raket. Kako nadzirati njihovo proizvodnjo, je še prezgodnje vprašanje, saj ZDA in ZSSR stalno zboljajeta svoje rakete. Tej pravici se najbrže ne bosta hoteli odpovedati. Nadzor rabe medcelinskih raket je silno težaven radi tega, ker imamo že veliko vrst takih raket, številno vrst pa še ni zaključeno.

Zdi se, da bodo pogajanja zaenkrat zgoščena na dve vrsti raket: na rakete, ki lahko prenašajo več jedrskih bomb v eni sami glavi in lahko med poletom vsako poženo proti različnemu cilju tudi več 100 milj daleč drugega od drugega. Pravijo, da so take rakete, znane pod imenom MIRV, sedaj najnevarnejše strateško orožje. Z eno samo tako raketo bi lahko uničili hkrati, recimo Boston, New York in Washington. Treba je samo pravilno usmerjati posamezne bombe.

Druge nevarna vrsta raket so raketni lovci. To so take rakete, ki "lovijo" sovražnikove rakete med poletom in jih visoko v vesolju uničujejo. Pravijo, da se je nekaj takih poskusov že posrečilo.

Kaj vse bodo pogajanja obsegala, niso poročila naše vlade kljub svoji zgovornosti dosti pojasnila. Pa to ni velika škoda. Vpoštovati moramo namreč še par okolnosti, ki jih naša propaganda ni omenila.

Sovjetska vlada je v našem slučaju postopala ravno narobe. Skušala je dogovor o vsebini pogajanj omalovaževati. Tako časopisje kot radio sta poročala čisto kratko o novem zagonu pogajanj, pri tem pa ničesar obljubljala. Skušala

sta delati vtis, da zadeva zanje ni tako važna kot za Ameriko. Za to taktiko se lahko skriva marsikaj, morda tudi kaj neprijetnega. Opravičen je torej le zmeren optimizem.

Čas za pogajanja (do konca leta!) je očitno prekratko odmerjen. Diplomatske počitnice so pred vrati. Ko nastopijo, bodo trajale do konca avgusta. Kdo more upati, da bo do Božiča opravljeno vse tehnično delo na formuliranju pogodb. Čim bolj se bodo pogajanja približevala bistvenim točkam, tem manj bosta mogli obe delegaciji, ameriška in sovjetska, samostojno kaj ukrepati. Posebno sovjetska bo za vsako piko in vejico iz previdnosti zahtevala navodila iz Moskve. Moskva jih ne bo mogla tudi pri dobri volji kar stresati iz rokava.

Kar bi obe vladi, naša in sovjetska, lahko napravili, bi bilo poročilo vsaj o tem, o čem se obe delegaciji stvarno pogajata. Do sedaj nismo zvedeli niti tega.

I. A.



\* ČAS BEZI IN HITI NA PREJ. Smo že skoro v končnih tednih pomladi. Pomlad je tod okrog Velikih jezer bolj kratka. Kak dan v pomladi je lep in topel, a ker, kakor so to omenjali že nekdanji prvi beli pionirji, ki so se priselili v te kraje, je okrog Velikih jezer vedno dosti nekih "škratov", ki se podijo, kavsaajo in potiskajo med seboj. To pa privabi hladne sape od severa in tako imamo navadno vse od sv. Gregorija v marcu pa tja do sv. Vida v juniju vez hladnih dni kakor toplih. To je "ugotovitev" nekdanjih pionirjev, pa je največkrat kar res tako in tako se tod okrog pomladno vreme pojavlja in obnaša.

Zima je za nami, bila je dolga in po svoje ostra in čudna. Pomlad kar bi mi mogla do nas tako, kakor bi mi radi. Zima s svojo trmo ji ni pustila, da bi privo- zila med nas preje. Kakšno bo poletje? Nekateri napovedujejo, da bo vroče, da se bo na soncu še lahko "jajca cvrlo". Mogoče, toda vsega tudi ne smemo verjeti, kar kdo napoveduje po kaki dobri večerji in če jo še zalije s kakimi dobrimi kapljicami — takim pravijo, da se potem rado marsikaj sanja, takega ali takega. Potrpimo in počakajmo, bomo videli, kdo izmed vseh takih prerokov ima prav.

\* RAZNIH DOGODKOV IN NOVIC, takih in takih, med nami je vedno kaj. Se v aprilu je slavil 90-letnico rojstva znani slovenski pionir rojak g. Leo Mladič st., ki biva na 1919 W. 22nd Place, blizu slovenske cerkve sv. Štefana. Rojen je bil 12. aprila 1881 v Žužemberku na Dolenjskem. Po domače "Veselo". Društvo Najsv. Imena se ga je lepo spomnilo. Tudi vsi drugi, ki ga poznamo, smo mu hvaležni in mu čestitamo k njegovi visoki obletnici rojstva in vsega, kar je dobrega naredil za naselbino, župnijo, društva in katoliško časopisje. Bog mu poplačaj vse žrtve in vse delo, ki ni bilo majhno. Takih vnetih mož danes manjka, ki bi se hoteli toliko žrtvovati za društva in širjenje dobrega tiska med nami. Zato pa počasi vse peša med nami. Dal Bog, da bi to sprevredili mlajši in da bi bolj intenzivno poprijeli za delo na teh poljih.

— Nič veseli pa niso dogodki, v katerih je v tem letu bela žena-smrt več naših rojakov in rojakinj odpeljala iz naše srede v večnost. Nekaj sem jih že zadnjič omenil. Pa so za njimi sledili še drugi. Posebno Slovenska ženska zveza je lani in letos zgubila par zelo delavnih članice in dve odlični glavni bivši odbornici. Lani je preminula pokojna ga. Jožefina Želznikar, večletna gl. blagajničarka SZZ. Letos v velikem tednu pa je preminula ga. Albina Novak, večletna urednica in glavna tajnica SZZ. O prvi in o slednji so bili že priobčeni v raznih publikacijah opis. Škoda je vsakega Slovenca in Slovenke, posebno pa še takih, ki so imeli vedno voljo de-

lati za napredek slovenskega življenja med nami in da je duh slovenstva vztrajal in živel. Blag jim spomin in naj v miru počivajo!

Prva na velikonočno nedeljo je umrla tudi ga. Jožefina Palčič. V ZDA je prišla po vojni. Več zadnjih let je bila vdova. Če se ne motim, je bila poročena s orožniškim polkovnikom Palčičem, ki je umrl tudi v Chicagu pred več leti. Naj počiva v miru in blag ji spomin!

\* SPOMINI VZBUDE VČASIH ZANIMANJE. — To potrjuje pismo iz Kalifornije. Pred par meseci sem objavil nekaj spominov iz mojih mladih let, kako sem parkrat hodil kot mlad pobič na Ljuben po bližnjih potih skozi rupeške gozdove, Všivec in tja po potih do Ljubna. Nisem jih objavil zato, da imajo kako posebno važnost, ampak spomini so in o teh starih časih večkrat radi govorimo. Rojak, ki je zagledal luč sveta, kakor pove v pismu, nekje blizu Stranske vasi, ki ni daleč od rupeškega gradu, omenja, da je bil blizu 50 let v Ameriki. Potem omenja, kako so njegova mati in dve njegovi teti hodile pred skoro več kot sto leti na Ruperč vrh v "taberh" delat poleti, t. j. okopavat, plet, žet in druga taka dela opravljat. Delovni dnevi poleti so bili dolgi od jutra do večera. Plače pa: po 6 do 8 grošev na dan. Tako so lastniki graščin izkoriščali revne kmetarje in male kmete.

Potem pravi, da ga zanima, kako je graščina na Ruperč vrhu nastala in če mi je kaj znano, naj kaj o tem objavim.

— O Ruperč vrhu ne vem drugega, kakor kar mi je znano po kratkem zapisu o njem. To je o njegovem začetku. Nahaja se na hribu nedaleč na vzhodni strani od okrajne ceste, ki vodi iz Novega mesta skozi Smihel in vas Velike Škrjanče, potem preko hriba proti Birčni vasi in tja naprej. Od Novega mesta je oddaljen nekako 5 kilometrov. Po prvi svetovni vojni je bila tam žandarmerijska postaja. Če je še zdaj tam, ne vem. Grad stoji na hribu, ki je 267 metrov visok. Pri gradu je tudi cerkevna podružniška kapela sv. Miklavža. Grad je sezidal v letih 1641-1657 grof Jožef Ernest Paradajsar, lastnik mehovske graščine. Od leta 1726 do 1786 je bil last cistercijskega samostana v Kostanjevici. Leta 1786 je pripadal vsemu skladu, ki ga je v 19. stoletju prodal. Po prvi svetovni vojni pa ga je lastovala rodbina Stare iz Mengša. Če ga še ali ne lastuje, mi ni znano, kakor tudi ne, kdo ga vodi in upravlja sedaj.

To je vse, kar morem povedati o tem.

Zgodovina o graščinah po Dolenjskem je zanimiva. O teh mogoče kaj več tu in tam o priliki v prihodnosti.

Citateljem AD iskren pozdrav!

R.

## TABOR vabi

CLEVELAND, O. — Društvo slovenskih protikomunističnih borcev TABOR vabi vse clevelandске Slovence na vsakoletno spominsko proslavo, ki se vrši v nedeljo, 6. junija 1971, na Slovenski pristavi.

V nedeljo, 6. junija, ob 9. uri dopoldne odhod avtomobilov z 72. ceste pri jezeru. Collinwood in Euclid se sprevodu pridružita na istih mestih kot druga leta.

Ob pol enajstih dopoldan sv. maša na Orlovem vrhu, polaganje venca, med sv. mašo obhajilo. Po sv. maši kosilo, popoldan pete litanije. Naprosijo se vse narodne noše, da se tega spominskega dne v velikem številu udeležijo.

Odbor

## Ka "Senklerski večer!"

CLEVELAND, O. — V soboto ob sedmih zvečer vabi Baragov dom slovenske rojake in rojakinje, staro- in novonaseljence v farno dvorano k Sv. Vidu na "Senklerski večer", prijetno domačo zabavo in kramljanje, pa tudi na ples, za katerega bodo igrali "Vandrovcvi".

Slovenski Senkler izgublja postopoma svoj stari obraz, spreminja pa se tudi v svoji notranji sestavi. Ko sta se stari, predvojni rod slovenskih priseljencev in mlajši povojni že nekam pomešala in se začela spajati v eno, prihaja v zadnjih letih nov rod, ki še nima dovolj stikov in povezanosti s skupnostjo. Vse plasti in vsi rodovi, priseljeni in tu rojeni, v naselbini se morajo povezati, če naj se čutijo eno, če naj bodo res skupnost, naselje, živo in zdravo.

Le živo in zdravo naselje, notranje povezano se bo moglo obdržati v času, ko se vse spreminja, vre in išče nove sredine, ko tišči iz mest v predmestje in celo na deželo, kjer je zrak še čist in mir veliko manj moten. Za ustvarjanje skupnosti in njeno notranjo povezanost so potrebni družabni stiki, družabne prireditve. Ena takih je sobotni "Senklerski večer". Zato je prav in potrebno, da se ga vsi udeležimo, da gremo vsi v farno dvorano k Sv. Vidu, oživimo stare in ustvarimo nove stike in vezi s sosedi, znanci in drugimi prebivalci naselja.

Poslovni svet, trgovci, podjetniki in pripadniki samostojnih poklicev, bodo imeli priložnost srečanja s svojimi odjemalci, z ljudmi, ki jim pomagajo in od katerih so odvisni. Poleg izključno poslovnih stikov so včasih prav koristni tudi privatni!

Večerja bo na razpolago ob sedmih zvečer. Vstopnice za njo stanejo \$3.50, samo za ples pa \$1.50. Na razpolago so v Baragovem domu, v cvetličarni Stare, v Sršenovi čevljaršni delavnici in v trgovini Tivoli, nekaj pa jih bo naprodaj še tudi pri vходу v dvorano. Najboljše je seveda, da vstopnico kupite takoj, če jo šenimate. Zanašati se na to, da jo boste dobili pri vratih, je nekam negotovo.

Polovico čistega dobička prireditve pojde za faro sv. Vida. Na svidenje v soboto zvečer ob 7. v farni dvorani pri Sv. Vidu.

Odbor

## Misijonar Geder hudo holan

PATERSON, N.J. — Na Kitajskem deluje že nad 42 let salezijanski misijonar g. Jožko Geder. Sel je tja v pomoč neko zelo znanemu misijonarju Jožku Kerecu. Veliko je pretrpel in bil končno izgnan, pa v Hong Kongu nadaljeval svoje misijonsko delo.

Zdaj mi piše misijonar Andrej Majcen iz Vietnama: "Zvečer sem, da je g. Jožko Geder ze-

lo slab. Kri mu ne prihaja v možgane v zadostni meri. Ze zadnjič, ko sem bil pri njem, je z vsemi govoril po slovensko. Morda je moj obisk naredil nanj tak vtis, da kar ni mogel več nazaj na druge jezike, ki jih zna. Molimo zanj! Veliko dobrega je storil za kitajsko ljudstvo."

Rev. dr. Fr. Blatnik, SDB.

## IZ NAŠIH VRSI

Euclid, O. — Predragi pri Ameriški Domovini! Hvala Vam lepa za veliko požrtvovalnost in poslanstvo, ki ga vršite med Slovenci izven slovenskih meja. V upanju in nadi, da boste še dolgo vztrajali pri tem zaslužnem delu, Vam želim veliko sreče in Vas najiskrenejše pozdravljam! (Priložen je ček za obnovo moje naročnine.)

Eda Vovk

Thunder Bay, Ont. — Spoštovano uredništvo! V tem pismu Vam pošiljam denarno nakaznico za celoletno naročnino in tri dolarje za tiskovni sklad. Z Ameriško Domovino sem zelo zadovoljen in jo prečitam od prve do zadnje vrstice.

Zelim Vam veliko nadaljnjih uspehov in Vam pošiljam prav lepe pozdrave iz Thunder Baya, Vaš naročnik

John Kramar

## Poziv k političnemu delu

BUENOS AIRES, Arg. — Najnovejša papeževa poslanica Komisiji za pravico in mir — ob 80-letnici enciklike Rerum novarum — je vzbudila veliko pozornost po vsem svetu. Veliki svetovni časopisi so jo priobčili bodisi v celoti bodisi v obširnih izvlečkih in ji dodali zanimive komentarje.

V teh komentarjih sta bili podarjeni zlasti dve mesti v poslanici: ponovna obsodba kapitalizma in marksizma ter poziv katoličanom k politični akciji. Obsodba kapitalizma se nanaša posebej na nezdrave in neurejene gospodarsko-socialne razmere v nerazvitih državah, kjer imamo še vedno opravka z vsemi tistimi pojavi klasičnega kapitalizma, kot ga je poznala Evropa pred sto in več leti. Istočasno obsoja papež nasilje totalitarnih režimov, kar meri zlasti na komunistične države, kjer je človek zgolj nepomembna številka v družbenem stroju. Papež izrecno odklanja marksizem, ker temelji na brezbožnem materializmu in ker jemlje posameznemu človeku njegove pravice v korist nekega kolektiva. Papež pravi, da niti birokratski in nasilni marksizem niti sebični kapitalizem starih ali novih oblik nista sposobna rešiti velikega človeškega problema: živeti skupaj v pravičnosti in enakosti.

Nekateri komentatorji poslanice so mnenja, da je hotel papež s to ponovno obsodbo odgovoriti tistim, ki trdijo, da je Cerkev še vedno zagovornica bogatih in da premalo odločno nastopa zoper katipalistično izžemanje malega človeka. To trdijo zlasti zastopniki "tretjega sveta", ki radi očitajo Cerkev reakcionarnost in konservativnost. Ponovna obsodba marksizma pa gre na naslov tistih kristjanov in tudi nekristjanov, ki kljub bridkim izkušnjam mislijo, da more prinesiti marksizem človeku rešitev in srečno življenje. To je bilo treba jasno povedati zlasti še zaradi tega, da ne bi kdo mislil, da se je zaradi nekaterih taktičnih potez Cerkve spremenilo tudi njeno načelno stališče do markzima-komunizma.

Prav posebno pozornost je vzbudil papežev poziv katoličanom k politični akciji. Gotovo je bil ta poziv potreben v zmešnjavi današnjih časov. Mnogih katoličanov — tudi med zdmski-

mi Slovenci — se je namreč začelo polasčati čudno nerazpoloženje do političnega dela. Mnogi smatrajo politiko za manj vredno in kulturnega človeka nevredno udejstvovanje, kot nekaj, kar na lestvici vrednot nima nobene posebne cene.

Vsem tem je papež zaklical s krepko besedo: Kristjani smo poklicani, da prenovimo človeško družbo in zato ne smemo bežati pred odgovornostjo in se zapirati vase, ampak moramo sodelovati pri političnem delu, to je pri delu za splošno ljudsko blaginjo.

Papež naglašja, da mora kristjan sodelovati pri političnem delu bodisi v svoji najbližji okolici (občini), bodisi v višjih edinicah, (deželi, državi), bodisi na mednarodnem področju. Kajti politika je, ne sicer edini, pač pa eden izmed važnih načinov, kako pomagati svojemu bližnjemu. Važne spremembe na socialnem in gospodarskem področju so v svoji končni odločitvi odvisne od političnih faktorjev.

Bistvo in namen tega papeževega poziva je torej v tem, da naj ne bodo kristjani brezbrizni glede političnega dela, ampak naj mu posvetijo vse svoje sile in se tako predajo v službo človeku, njegovih potreb in zlasti njegove svobode.

Papežev poziv k politični aktivnosti velja seveda tudi za Slovence in še posebej za tiste slovenske emigrante, ki sestavljajo izrazito politično emigracijo, ker so namreč žrtve tujih političnih računov in intrig. In glavna naloga te emigracije je tudi strogo politična: delati na tem, da se zruši komunistični režim, ki je zaslužil naše domovino in pripravljati načrte za boljše in svobodnega človeka vrednejšo ureditev naše domovine.

Rudolf Smersu

## Slovenska pesem bo zopet zvenela na Osmi v New Yorku

FAIRFIELD, Conn. — "Slovenski večer ali boljše povedano "Zabavno-glasbeni večer" priredijo naši sosede v New Yorku na Osmi cesti v soboto, 12. junija, ob 8. uri zvečer.

Nastopili bodo naši fantje pod imenom "VINSKI BRATJE" in zapeli nekaj vinskih in narodnih pesmi ob spremljavi harmonike, katero bo spretno vlekel Alfred Mally.

Vsi, ki ljubite slovensko pesem, ste vljudno vabljeni. V to svrhu smo preskrbeli avtobus, ki bo pripravljen na parkališču pri Toppsu v Fairfieldu. Za rezerviranje mesta in nadaljnja navodila kličite telefon št. 335-3708 ali 367-2901.

Vse je v obilju pripravljeno za pristni slovenski večer.

Na veselo svidenje pri naših slovenskih sosedi v New Yorku!

Bog živi!

Stanislav Mally

ZA SMEH

Gost: "Takole kosilo pa dobin malokdaj!"

Sinko: "Mi tudi!"

Sodnik: "Obtoženi ste tudi, da ste se pregrešili s podkupovanjem!"

Tat: "Kako to, gospod sodnik?"

Sodnik: "Policijskemu psu, ki vam je sledil, sta ponujali klobaso!"

## Gozdna meja

Gozdna meja je črta v gorah, do koder raste drevje, in črta proti obema tečajema, do koder drevje uspeva. Višje v gorah in dalje na severu in jugu proti zemeljskima tečajema uspeva nato le še grmičevje, končno pa le mah in lišaji, dokler ne pride do predelov, ki jih pokri-va večni sneg.



FRANCE BEVK:

## V mestu gorijo luči

Da, res, v sebi je čutila več življenjskih sil ko kdaj prej. Kje so ostale njene sanje? Svet je gledala treznejše, izginile so megleni misli in želje. To ji je, tako je čutila, vlivalo novih moči. Dvignila je glavo. Nič! Zašla je, zdaj mora to popraviti. Saj so v mestu dekleta — poznala ni nobenega, le slišala je o njih — ki se jim je bilo zgodilo isto kakor nji. In vendar živijo. To je vse. To je mnogo. Nekateri so se celo omožili. Na to ni več mislila, ležalo je zanj na izven meja zlatih možnosti. Ne, matere zaradi žalosti in sramote ne bo pihala v zgodnji grob. Ne bo prosila očeta in prenašala njegove jeze. Noče, da bi jo ljudje vsak dan žalili še s pogledi. Sama si bo vse naložila na ramena. In Bog ve, če se nekega dne ne bo še smejala.

Sanje — zopet sanje? Pač, še jih je rahlo gojila. Toda bila je previdna, ni se jim hotela vdati do omame. Bo, kakor bo. Toda čisto brez sanj, brez vsakega upanja v srečo bi bilo prepuščeno živeti.

S takimi občutki in mislimi je tedaj stopala v mesto. Bili so drugačni od onih, s katerimi ga je pred dnevi zapuščala. Ni opazovala hiš, ne vrtov, pogled je upirala v cestni prah. Srce jo je bolelo od plahosti in tesnobe. Kako bo z njo, kadar bo zopet hodila po tisti cesti? Ako bo še kdaj hodila.

Potrkala je pri Rozalki. Pri nji je imela shranjeno blago. In kam naj bi se bila sicer tudi obrnila?

"Saj ti ne bom dolgo na poti", se je opravičila že na pragu. "Kako noč bom spala pri tebi. Kar na tleh si bom postlala."

Ne, Rozalka je ni zapodila. Zvedavo je zastrmela v Kristinino skremženi obraz.

"Kaj pa se ti je zgodilo?" jo je vprašala čez nekaj časa.

Dekle je sedlo in vzdihnilo. Čudilo se je, da s tako lahkoto zadržuje solze. Toda ni moglo izpregovoriti.

"Ali mi ne zaupaš?"

"Tako je z menoj," je povedala Kristina, "kakor bi bilo s teboj, ako bi te ne bil vzela."

Rozalka se je bridko zresnila. Spomin na tiste dni ji ni bil prijeten. Ni ji bilo ljubo, da Kristina ponavlja, kar bi bila rada stokrat pozabila. Vendar ji zdaj tega ni zamerila. Kristinino pri-

povedovanje jo je vso prevzelo; poslušala jo je brez sape, ne da bi trenila z očmi.

Zvedela je zadosti, četudi ji dekle ni zaupalo vse zgodbe. Zvedela je več ko Kristinina mati. "Da, tako bi bilo z menoj", si je mislila. Poznala je take občutke. Četudi zadnje čase ni čutila velike naklonjenosti do tega dekleta, se ji je zdaj, ob podoživljanju spominov, globoko zasmililo.

"Taki so fantje, ni jim verjeti", je rekla. "Toda ako te ne mara, je bolje tako. Ne se mu siliti. To tudi ne prinese nič dobrega."

Da, Kristina je jasno čutila, da Rozalka to govori iz svoje grenke življenjske izkušnje. Le prve čase je bila videti srečna, zdaj se ji je zdela razočarana.

Nikoli več ni omenila moža. A tudi ni nikoli razglašila svoje notranjosti. Tega ji ponos ni dopuščal, a tudi po naravi je bila zaprta vase.

Nastal je molk.

"Kaj pa si delala doma?" jo je vprašala Rozalka.

Kristina se ji je zlagala z besedami, ki so ji slučajno prišle na jezik. O Cirilu ji ni hotela praviti. Tega bi nikomur ne mogla zaupati. Ne samo zaradi sramote, že zaradi poraza, ki ga ni mogla preboleti.

"Kaj pa nameravaš zdaj?"

"V vodo zaradi tega ne bom skočila", se je Kristina grenko nasmehnila. "Bom že živela."

"Takšne te nihče ne vzame v službo."

"Ne?"

Kristino je od bojzani stisnilo za srce.

"Za kak mesec ne rečem, a nato ti pokažejo vrata. Saj vem za druge, ki so to poizkusile."

"Da, razumem, a vendar... saj živijo. Imajo otroke, a vendar živijo..."

Kristina je bila kakor omočena. Bala se je, da se ji vsi načrti do zadnjega ne sesujejo v prah. Ne, saj Rozalka je ni hotela strašiti. Toda življenje je poznala bolje ko Kristina.

"Živijo, da", je zategnila Rozalka. "Tako boš lahko tudi ti živela. Stanovanje si moraš najeti, kako sobico, najti dela po hišah. Ne bo lahko, rožice ti ne bodo cvetele."

"Vem, da ne", se je Kristina oddahnila. "Česa naj tudi pričakujem? Bom že, saj znam delati."

Pripravljena je bila na vse. Rozalka ji je skuhalo kavo in obrnila pogovor na druge stvari. Izkazala se je zelo požrtvovalno do nje. Morda se je spominjala, kako ji je z živimi barvami slikala življenje v mestu in ji preprovala srečo. Ali si ni rahlo občutila?

S Kristino je obhodila pol mesta, da sta našli poceni sobo n službo postrežnice pri neki družini.

"Ko boš rodila, ti bom za botro", se ji je ponudila.

"Da?"

Kristina se je zasmejala skozi solze.

### 12.

Rečna sobica, ki jo je Kristina najela in ki ji je služila obenem za kuhinjo, je bila komaj podobna človeškemu bivališču. In vendar, ko je prvi večer zaklenila za seboj vrata, je bila vsa iz sebe od radosti, da ima svoj dom. Med tistimi stenami je bila sama svoja gospodinja, delala je, kar je hotela. "Tu," si je mislila, "bom rodila otroka in ga vzgojila." To je bilo vse, kar si je mogla želeli.

V naslednjih mesecih je užila vso bedo temnih hiš in ozkih ulic predmestja. In vse ponižaje tistih, ki morajo prosjačiti za delo in živijo iz dneva v dan je iz rok v usta. Temu se ni dalo ubežati. S svojim telesom je bila kakor z verigami priklenjena na tisto življenje. Le njen duh se je kdaj pa kdaj trgal iz mračne okolice in strmel v višino. Tih, skoraj plaho je še vedno upala v srečo.

Ne, saj hrepenje je nikoli ni popolnoma zapustilo, v tem pogledu je bila nepopoljšljiva. V domišljiji si je ustvarila sveto, ki jih ni bilo. Bodočnost si je vselej slikala lepšo, kakor je bila potem v resnici. Ob vsakem koraku je oči hrepeneče upirala nekam predse. Kakor da išče izgubljeni biser. Zagledala ga bo, ležečega v blatu, in ga pobrala.

Biseri ni našla. In ničesar, kar bi moglo olajšati njeno bedo. Ker ni premočno verjela v to, je tudi ni žalostilo. In ni obupala, ko je bila za stanovanje potrošila skoraj ves ostane denarja, si je odrekala hrano. Tisto, kar je prejemale sproti za pranje po hišah, je bilo komaj toliko, da se je vzdržala na nogah. Včasih še toliko ni bilo. Čutila je, da jo zapuščajo moči. Prenapenjala je sile, nekega dne bi se bila skoraj zgrudila.

(Dalje prihodnjič)

Rev. Leon Kristanc:

## Skromni — žalostni pirhi pred 25 leti

(Nadaljevanje)

Velika škoda za slovenske begunce je bila izguba dobrega, v avtonesreči tragično preminulega angleškega majorja Ryder Younga. Njegov naslednik nam ni bil tako naklonjen; pač ni videl, kako so prav Slovenci organizirali preje tako zanemaren Peggez. Pa tudi razmere zunaj taborišča in po vsej Avstriji niso bile rožnate. Še velike vojne zaloge so pošle in gospodarsko življenje v prvem povojnem letu je ohromelo. Angleška zasedbena oblast nad stotisoči vojnih ujetnikov in razseljenih oseb in beguncev ni imela pregleda. Pa tudi mnogo klatežev se je nateplo vsaj pod streho v taborišča. Do vse te pestre množice je oblast postajala vedno bolj nezaučna.

Jugoslovanska repatriacijska komisija je ponovno prišla tudi v Peggez in vabila ljudi domov. "Doma je dovolj dela in jela za vas. Tam je bila izdana amnestija in vsi grehi so odpušteni; le tam je vaša bodočnost in rešitev."

UNRRA, kateri smo vedno bolj postajali v breme, je smatrala za svojo prvo dolžnost repatriacijo DP, in je zelo prigrabarjala. Ponujala je celo živilske pakete za 6 tednov hrane po vrtnitvi v domovino že vnaprej. Pa prav malo se jih je ujele tudi na ta lim. In še tisti, kateri so se vrnili, so se za tisti korak odločili le na prigovarjanje — po pismih — svojcev v domovini. Prišlo je še hušje. Z izgovorom, da iščejo samo "vojne zločince" in črnoborizjance, so angleški vojaki nepričakovano večkrat obkolili ne le taborišče, celo barake so bile zastražene; pobrali so nam legitimacije in se je zgodilo, da je bil vsak izhod po cele dneve zabranjen. Legitimacije so primerjali s svojimi "spiski" — seveda našli niso nikogar. Ljudi se je polasčal strah, postajali so nezaupni in mnogi mlajši moški so v mraku izgijali iz taborišča, spali so pri kmetih, v bližnjih senikih, in v lepih nočeh kar na prostem.

Vsi so se pa še bolj oklenili kapele; bilo je kar vidno, kako so v molitvi dobivali moč in tolažbo. Vsak čas od rane zore do pozne ponočne ure podoba Marije Pomagaj nikdar ni bila sama. Koliko je bilo opravljenih zasebnih molitev, tudi moških, ko je na skrivaj jokala bolečino domotožja po svojich in je iskalo utehe in tolažbe za bodočnost zaskrbnjeno srce; koliko je bilo skupnih molitev! Od Marije Pomagaj pa se je vlivala v ubo-

ga in verna srca tolažba in zaupanje: Marija je pomagala — Marija bo pomagala! Tudi družinske molitve, zlasti ob večerih, so bile redno opravljane.

Kdor je šel zvečer po taborišču, je lahko slišal, kako so tudi po sobah, kjer so bili samo moški ali dekleta, lepo molili skupni rožni venec; pač sila uči moliti. Skoro vsaka soba je imela v časti primerno sliko Marije Pomagaj, okrašeno s cvetjem travnikov. Za mal denar jih je kar zadovoljivo slikal slikar-samouk, doma tam neke od Mengša. Redke so bile družine in tudi di posamezniki, da ne bi imeli nad posteljo — bile so v nadstropje — skromen križ s podobbo s trnjem kronane Glave Zvečarjeve. Čudovito lepo jih je proti majhni odškodnini iz lipo-vine izrezljal mlad domobranski invalid Jože (priimek mi je že izpadel), doma iz Skaručne pod Šmarno goro, in sta se z materjo vdovo pozneje izselila v Argentino. Dobri Jože je tudi lepo poslikal gozdne kulise in Razpelo za "Podrti križ" in hišni vodnjak ter planinski križ pri "Revčku Andrejčku".

Ze je druga jesen v begunstvu prihajala v Peggez in so ljudje zazeleli domačo, ljudsko predstavo. Imel sem znano "Mlinar in njegova hči"; je prijetna ljudska igra. Saj ga ni bilo odrva v domovini, da bi jo ne igrali tam okrog dneva Spomina vernih duš. Ker je zelo dolgovozna, sem jo primerno predelal in namesto 7, sem jo brez škode spravil v 5-dejansko igro. Dobrih igralcev sem imel na razpolago; prejšnji dve predstavi sta mi jih dali. Pa sem obdržal menda le tri — Hrastarja, Maričko in Anžeta — ostale sem pa ponudil drugim;



POSEBNA OČALA — Britanska pevka Lulu si je o-mislila posebno očala v obliki cvetnih listov. Na sliki jo vidimo s temi očali na poti na počitnice iz Londona v Španijo.



PONOSNA NA PRIZNANJE — Glenda Jackson si ogleduje "Oskarja", ki ga je dobila za svojo vlogo v filmu "Ženske v ljubezni".

saj je bil vsakdo vesel, da je tu-di pri odru sodeloval. Radevolje je zavidljivo vlogo prevzela tudi moja starejša nečakinja. Pri prejšnjih je nisem povabil k odru in je bil vzrok le, da bi mi kdor ne očital, da s svojimi silim v ospredje. Že vnaprej sem vedel, da jo bo dobro izpeljala in pri prvi vaji sem že uvidel, da se nisem zmotil. Je menda bilo igranje na odru že v krvi v družini in se vidno še kar nadaljuje. Z veseljem čitam, da se že obe hčerki pridno in uspešno udeležujeta in nastopata na odru in pri pevskem zboru v Clevelandu. Igra "Mlinarjeva hči" je bila že skoro naštudirana in določeno je bilo, da bo postavljena na oder na drugo nedeljo v novemburu. Pa je kot bomba padla v taborišče nova odredba UNRRAe: Preselili nas bodo v Spital od Dravi in Peggez bo ukinjen.

Točno za dan selitve se ne spominjam; vem pa še prav dobro, da je bilo pred drugo nedeljo v novemburu. In tako je predstava "Mlinar in njegova hči", katera bi po pripravih sodeč našim ljudem-brezdomcem zopet podala nekaj ur domačnosti, na žalost vseh — odpadla. Žalostni so bili igralci; po tolikih žrtvah, kdo se pa rad ne pokaže, in to na odru? Žalostni so bili ljudje, ko so bili oropani zaželenega užitka zopet nekaj videti, kar je mogoče še iz domovine bilo mnogim v dobrem spominu.

Ze stari in osiveli mlinar, vdovec, gleda, kako bi si preskrbel dobrega naslednika, voljnega delati v mlinu, da bi edina hčerka Marica, katera je vedno bolj bolehnala, bila tudi kot mlinarica dobro preskrbljena. Mladi gospodar pa mora biti iz bogate hiše in ustvarjen po njegovemu okusu. Marica rada vidi le Konrada, sina revne Jelice, vdove, kateri pa ima le pridne roke za delo in pa pošteno in iskreno ljubezen do nje. Edina njegova zabava je piščalka, na kateri pa je mojster v igranju, in sta z materjo tako prepela nebroj pesmi. Edina skrb mu je Maričino zdravje. V krčmi se seznanjajo s vaškim grobarjem, kateri pripoveduje, da na Sveti večer med polnočnico pridejo kot "duhovi" na pokopališče vsi tisti, katerim je namenjeno, da bodo prihodnje leto umrli. Radoveden, koliko je res na tej vrazi, se skoražji in na Sv. večer namesto k polnočnici, se skrivaj poda na pokopališče in se vleže med grobove. In res, ko cerkvena ura odbije prvi udarec dvanajste ure, pokopališčna vrata zaškrip-ljejo, mrtvašnica se razsvetli in že stopajo mimo grobov s prižganimi svečami v rokah in v rjuhe zaviti "duhovi umrlih". V sredini stopica ves sključen stari mlinar, in kot zadnji duh je Marica s poročnim vencem na glavi. In ko se na uri sproži dvanajsti udarec, je skrivnostni sprevod že končan.

(Sledi)

## Vreme po želji

V biotronu proučujejo vpliv vremena na zdrave in obolele organizme.

V enem prostoru je vroče in suho kot v puščavi, v sosednjem pa piha leden polarni veter. Tako je pogosto v biotronu, ki so ga lani septembra izročili name-nu na univerzi v Madisonu, Wis. Biotron, ki je stal z opremo pet milijonov dolarjev, je stavba z 48 prostori, v katerih lahko poljubno izbirajo vremenske razmere in s tem posnemajo naravno okolje.

V vsakem prostoru lahko spreminjajo temperaturo, vlažnost in zračni tlak, veter in svetlobo, se pravi, da posnemajo vreme, kakršno je na kateremkoli področju našega planeta. Znanstveniki proučujejo vpliv naravnega okolja na zdrave in bolne živali in rastline, skratka na vse živo od drobnih bakterij do ve-

likih sesalcev, na primer krav in konj.

Prostori so različni, največji so dolgi 9.3 m in široki 2.7 m. Življenjske razmere nadzoruje računalniki, ki znanstvenikom pomagajo zapisovati in razčlenjevati ugotovitve raziskav. Računalnik po želji dolgo ohranja enake razmere ali pa jih spreminja v določenih presledkih, kakor se spreminjajo dnevi in letni časi.

V ZDA je več naprav in objektov za proučevanje naravnega okolja, madisonski biotron je za zdaj najbolj vsestransko uporaben. Graditi so ga začeli leta 1967, prve raziskave so opravili že v delno zgrajeni in opremljeni stavbi. Naprave v vetrovniku omogočajo zračne tokove od rahle sapice do viharjev orkanske moči.

V eni izmed sob se osvetljenost spreminja po širini, temperatura pa po dolžini.

Strokovnjak za perutnino Milton Sunday je spustil v ta prostor majhne piščance, ki so si lahko sami izbrali najugodnejšo med devetimi možnimi kombinacijami svetlobe in toplote. Poskus je pokazal, da so piščanci rasli hitreje pri temperaturi, ki so jo sami izbrali, ta pa je višja od tiste, ki so jo izvedenci priporočali doslej. Razni znanstveniki so v biotronu proučevali vzroke prehlada, vpliv podnebja na razvoj rastlinskih bolezni ter temperature in vlage na razkroj in gnitje, da bi izboljšali boljše postopke za uničevanje smeti in odpadkov.

## Francozi bi šli radi s 50 leti v pokoj

PARIZ, Fr. — Nobene stvari si Francoz ne želi bolj kot upokojitve v zgodnjih letih. Za nas je na primer 60 let že zadovoljiva spodnja povprečna starostna meja. Francozi jo imajo, so pa vendar prepričani, da bi morala biti znižana na 50 let. Za to idejo so tako vneti, da so zanj šli za kratek čas celo v generalni štrajk.

Vlada in podjetništvo nista za tako spremembo. Trdita, da bi gospodarstvo ne preneslo tako velikih stroškov. V Franciji je že sedaj okoli 9 milijonov ljudi, zrelih za pokoj, starostno zavarovanje pa je na robu deficita. Pri starosti 50 let bi ves pokojninski sistem prišel v krizo.

Vlada ponuja druge ugodnosti: večje pokojnine pri 60 letih, nekaj izjem za upokojitev pod 60 leti, ako so kandidatje bolni, invalidi itd. Spor se bo moral končati s kompromisom, ki bo pa smatran za primer za starostno zavarovanje po vsem svetu.

## Na Ceylonu stikajo dalje za uporniki

COLOMBO, Cey. — Ostanek levičarskih upornikov se je pred vladnimi silami umaknil v težko dostopne notranje predele otoka. Vladne sile ga tudi tam ne puste pri miru.

Vlada hiti med tem z izvajanjem obsežnih socialnih reform, ki jih je njena vodnica objubila lani tekom volivne borbe. Uporniki so izjavljali, da so upor začeli, ker vlada ni držala besede in se ni zmenila za izvršitev svojih obljub.

## Kanada proti jedrskemu preskusu na Amčitki

WASHINGTON, D.C. — Združene države pripravljajo za to jesen preskus vodikove bombe v jačini 5 megatonov na otoku Amčitka na Aleutih. V Kanadi je bilo proti temu načrtu več izjav in protestov. Nekateri protestirajo iz načela proti vsem takim poskusom, drugi pa se boje posledice preskusa in enostavno nočejo "biti preskusni prašički", kot je dejala neka skupina zadnjih v Anchorage-u pri zaslišanju Atomske komisije ZDA o tem načrtu.

Preskus naj bi bil potreben za vodikovo glavo rakete Spartan, ki je glavni raketni "lovec" v predvideni ameriški obrambi

proti medcelinskim raketam. Poleg Spartana, ki naj bi prestrelgel sovražnikove medcelinske rakete že več sto milj od ciljev, je manjša raketa Sprint, ki naj bi ujela one medcelinske rakete glave, ki bi ušle Spartanu.

### Male Help Wanted

**CUSTODIAN**  
Part time. No experience necessary. Prefer handyman. 16 suites. Free rent; plus small salary. Children OK.  
EX 1-3900 or LA 4-9565

(111)

### Man wanted

English speaking house man and gardener. Must know how to drive. City references required. Permanent job.  
SK 1-0044

(110)

## Moški dobijo delo

### KROJAČ

delni čas

(večerne ure)

### URAR

poln čas

Oglasite se osebno od srede do petka. Vprašajte za Jack Stern.

## SEARS, ROEBUCK & CO. Great Lakes Mall

7875 Johnny Cake Ridge Rd.  
Mentor, O.

(109)

## Ženske dobijo delo

### Iščemo uradnico

## URADNICO ZA POTOVALNO PISARNO

Iščemo za takoj. Tipkanje in stenografija v angleškem jeziku. Ugodne delovne ure in interesantno delo. Vpoštevamo tudi mlade ženske sile z zgotovljeno srednjo šolo katere ne misle študirati naprej. Ponudbe poslati na Ameriško Domovino pod "Travel"

(108)

## MALI OGLASI

### V najem

Šest velikih lepih sob, zgoraj, se odda v najem odraslim na E. 71 St. Za pojasnila kličite:  
361-7860

(109)

### Hiša naprodaj

Velika zidana hiša je naprodaj na 53 St. in St. Clair, s teraso in garažo, velika klet, podstrešje, 3 spalnice, velika kopalnica zgoraj, 1-2 kopal. spodaj, kuhinja, jedilnica, dnevna soba, nove preproge, vetrna okna in vrata, hladilnik, štedilnik, miza in stoli. Zelo nizki davki. Kličite po 5. pop. 361-2863.

(111)

### V najem

Dve opremljeni sobi se odda moškemu srednje starosti na 1193 E. 61 St. 391-1189.

(109)

### Soba se odda

Lepa opremljena soba se odda poštenu ženski na 889 E. 75 St., telefon 881-0699.

(109)

### V Euclidu

Lastnik prodaja ranch hišo z 3. spalnicami, vgrajena kuhinjska oprema z pomivalnikom posodo, polna klet z rekreacijsko sobo, garaža za 2 avta, patio, v srednjih tridesetih. Več posebnosti. Kličite za sestanek 731-8584.

(112)

## Carst Memorials Krasna kamnoseška obrt

EDINA SLOVENSKA IZDELOVALNICA NAGROBNIH SPOMENIKOV  
15425 Waterloo Rd. 481-2237

### Naprodaj

Blizu Chardon Rd., Balaston Drive, Richmond Heights, 3 lote skupaj; vsak 50 x 155. Cena za vse tri \$6,500.

### STREKAL REALTY

481-1100

(109)



ALEXANDRE DUMAS:

# Grof Monte Cristo

Albert se obrne, in njegov pogled se res sreča s pogledom baronice Danglars, ki mu namigne s svojo pahljačo. Kar se tiče gospice Evgenije, je bilo težko določiti, če smatrajo njene velike črne oči orkester sploh vreden pogleda.

"Resnično, moj ljubi," pravi Chateau-Renaud, "če odračunimo nameravano zvezo, o kateri pa mislim, da vam ne bo v veliko nevoljo, ne vem, kaj morete imeti proti gospici Danglars. Saj je resnična lepota."

"Gotovo, zelo je lepa," pravi Albert, "toda priznati vam moram, če bi imel voliti, da bi si izbral nečnejšo, ljubeznivejšo, kratko bolj žensko lepoto."

"Taki ste mladi ljudje," pravi Chateau-Renaud, ki je govoril kot tridesetleten mož z Morcerfom nekako očetovsko; "nikdar niste zadovoljni. Kako, moj ljubi? Izbirali so vam nevesto, ki je ustvarjena po Dianinem modelu, in vi še niste zadovoljni?"

"In baš zato. Jaz bi imel raje lepoto, ustvarjeno po modelu Venere. Ta Diana lovka, obdana vedno od svojih nimf, me nekoliko straši; bojim se, da bi se mi ne zgodilo kakor Akteonu."

Resnično je pogled na mlado deklico ta občutek, ki ga je pravkar priznal Morcerf, skoro lahko razlagal. Gospica Danglars je bila lepa, toda v njeni lepoti je bilo, kakor je rekel Morcerf, nekaj trdega, odločnega. V valovih njenih lepih, črnih las je bilo videti neko upornost proti roki, ki bi jih hotela gladiti. Njene oči, črne kakor lasje, so bile obokane s krasnimi obrvmi, ki so se včasih zgubancile ter ji dale, združene z neko posebno obliko njenega čela, izraz smelosti, ki ga je bilo z začudenjem opaziti na ženskem obličju. Njen nos je imel obliko, kakoršno bi izklesal kipar Junoninemu nosu. Usta je imela sicer nekoliko prevelika, toda krasili so jih ji lepi zobje, in skoro temno rdeče, napete ustnice so bile v ostrem nasprotju z njenim bledim obličjem. Končno je nenavadno velik črn madež ob njenih ustih še pomnoževal oni izraz odločnosti,

kateri je Morcerfa večkrat strasil.

Vsa ostala osebnost Evgenijina se je strinjala z obrazom, katerega smo poskusili opisati. Bila je, kakor je rekel Chateau-Renaud, boginja lona, toda njena lepota je bila še trdnejša, muskuloznejša.

Ce bi bilo odgoji, katero je vživala, kaj očitati, je bilo to, da je bila odgojena preveč v smislu drugega spola. Govorila je dva ali tri jezike, risala je z lahkoto in gotovostjo pesnile verze in jih komponirala. Zlasti s poslednjo umetnostjo, z godbo, se je pečala strastno ter jo študirala z jedno svojih prijateljic iz zavoda, z mlado deklico brez premoženja, ki pa je imela po splošnem zagotavljanju vse zmožnosti, da postane dobra pevka. Kakor so zagotavljali, se je brigral za njo velik komponist zelo očetovsko ter jo poučeval, nadejaje se, da napravi s svojim glasom srečo.

Možnost, da stopi gospica Louise d'Armilly — tako se je imenovala mlada virtuozinja — enkrat na oder, je bila gospici Danglars vzrok, da se kljub njenim pogostim posetom ni nikdar pokazala z njo javno. Sicer Louise v bankirjevi hiši ni zavzemala neodvisnega mesta prijateljice, a vendar mesto, ki je bilo mnogo več kakor mesto navadne učiteljice.

Nekaj trenutkov po prihodu gospe Danglars pade zastor pravič, in ker je bila pazva toliko dolga, da je bilo lahko obiskati foyer ali napraviti posete v ložah, so bili orkesterski sedeži kmalu vsi prazni.

Morcerf in Chateau-Renaud sta zapustila svoje sedeže prva. Gospa Danglars nekaj hipov misli, da izvira ta Albertova na-

glica iz namena, da se pride pokloniti nji in njeni hčerki; nagnivši se k ušesu svoje hčere, ji javi ta obisk. Toda ta samo smehlja z majke z glavo, in kakor v dokaz, kako opravičeno je zanikala Evgenija materino trditev, se prikaže Morcerf isti hip v stranski loži prvega nadstropja, kjer je sedela grofica G...

"Ah, vi tukaj, gospod popotnik," pravi ta ter mu poda roko z vso pristranostjo starega poznanja. "Zelo ljubeznivo je od vas, da ste me spoznali, in zlasti še, da ste me počastili s svojim prvim obiskom."

"Bodite prepričani, milostiva," odvrne Albert, "če bi bil vedel, da ste tukaj, in bi bil imel vaš naslov, da bi ne bil čakal do zdaj. Toda dovolite mi, da vam predstavim svojega prijatelja, barona Chateau-Renauda, jednega izmed malega števila plemičev, ki so še v Franciji, in po katerem sem izvedel, da ste bili pri dirki na Marsovem polju."

Chateau-Renaud pozdravi. "Ah, vi ste bili pri dirki, gospod baron?" pravi grofica živahno.

"Da, milostiva," nadaljuje grofica hitro, "ali mi morete morda povedati, čegav je bil konj, ki je dobil darilo Jockey-Kluba?"

"Ne, milostiva," odvrne Chateau-Renaud, "in pravkar sem vprašal sam isto Alberta."

"Ali vam je mnogo na tem, gospa grofica?" vpraša Albert.

"Na čem?"

"Da izveste za gospodarja tega konja?"

"Neizmerno mnogo. Pomislite vendar... ali morda slučajno veste, kdo je to, grof?"

"Milostiva, vi ste hoteli nekaj povedati. 'Pomislite vendar,' ste rekli."

"Torej prav! Pomislite, da sta oni krasni rujavec in oni ljubki jockey v rožnato barvanem jopiču vzbudila v meni na prvi hip tako žive simpatije, da sem se zaobljubila zanj, kakor da sem stavila na njuno zmago pol svojega premoženja. In ko sem videla, da sta prehitela druge dirkače za tri konjske dolžine, sem bila tako srečna, da sem ploskala kakor blazna. Predstavljajte pa si moje začudenje, ko sem prišla domov in srečala na stopnicah malega, rožnato oblečenega jockeya! Mislila sem, da prebiva morda zmagovalca dirke slučajno v isti hiši kakor jaz, toda prvo, kar sem opazila, ko stopim v svojo sobo, je bila zlata kupa, darilo Jockey-Kluba, katero sta dobila tuji konj in nepoznani jockey. V kupi je bil listič z besedami: 'Grofici G... lord Ruthwen.'"

"Čisto prav," odvrne Morcerf. "Kako čisto prav? Kaj hočete s tem reči?"

"Reči hočem, da je to lord Ruthwen sam."

"Kateri lord Ruthwen?"

"Naš vampir iz gledališča Argentina."

"Res?" vsklikne grofica. "Ali je tukaj?"

"Da."

"In vi ga večkrat vidite? Vi se z njim shajate?"

"Moj zaupen prijatelj je, in tudi gospod Chateau-Renaud ima čast poznati ga."

"Zakaj menite, da je on lastnik konja, kateri je zmagal?"

"Njegov konj je bil vpisan pod imenom Vampa."

"In naprej?"

"Ali se ne spominjate znamenitega bandita, ki je mene vjel?"

"Ah, to je res."

"In iz katerega rok me je rešil grof na čudovit način?"

"Da, da."

"Ta bandit se je imenoval Vampa. Vidite da mora biti grof konjev lastnik?"

"Toda zakaj mi je poslal to kupo?"

"Prvič, milostiva, ker sem mu, kakor si lahko mislite, mnogo pripovedoval o vas, in drugič, ker je moral biti vzradoščen, da je našel svojo rojakinjo in videl, kako se ta rojakinja zanimala zanj."

"Upam, da mu niste povedali neumnosti, katere smo govorili o njem."

"Za to pač ne morem, in dejstvo, da vam je poslal kupo s podpisom lord Ruthwen..."

"Toda to je strašno! Gotovo me sovraži smrtno."

"Ali se vede kot sovražnik?"

"Ne, to moram priznati."

## EUCLID POULTRY

V zalogi imamo vedno očiščene piščance, na kose zrezane, popolnoma sveža jajca ter vseh vrst perutnino. Pridite in si izberite!

HOWARD BAKER

549 EAST 185 STREET, EUCLID

KR 1-5157



## ŽENINI IN NEVESTE!

NASA SLOVENSKA UNIJSKA TISKARNA  
VAM TISKA  
KRASNA POROČNA VABILA  
PO JAKO ZMERNI CENI

PRIDITE K NAM IN SI IZBERITE  
VZOREC PAPIRJA IN ČRK

Ameriška Domovina

6117 St. Clair Avenue

HEnderson 1-0628

## CHICAGO, ILL.

### HELP WANTED

DIRECTOR OF NURSING — Permanent employment director of nursing for 64 bed Medicare approved ECF. Challenging responsible leadership position for RN, degree desirable. Experience with SCF or nursing home requirements helpful. New benefit program includes retirement. Contact Administrator, Fairview Medical Care Facility, Centerville, Mich. 49032, phone 467-8125. (108)

### HOUSEHOLD HELP

WOMAN FOR GENERAL HOUSEWORK For 2 or 3 days per week. Beverly Hills. Call after 10 a.m. weekdays. 767-0911 Ext. 33 (108)

### BUSINESS OPPORTUNITY

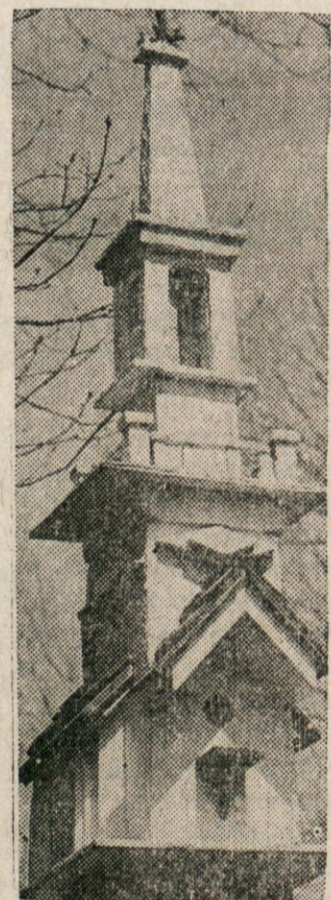
GROCERY & OFF SALE LIQUOR STORE Choice loc. in Berkeley. No immed. competition. Liv. arrangements poss. See to apprec. Pvt. owner. Call 544-2510. Closed Fridays. (108)

### EDGEWATER AREA —

1144 W. Thorndale Juvenile shop. Well establ. Pvt. owner selling due to illness. No immed. competition. By appt. 784-1886 or 275-0435 (108)

TAVERN — Fully equipped w-kitchen in 2-story brk. bldg., w-2 apts., 1-6 and 1-4 rms. 6 car brk. garage, on 20 ft. lot, located far S.E. side. Low \$40's. By Owner. 768-8245 aft. 6 p.m. (108)

1965 — 60x12 Expando with 2 bdrms. & liv. rm., 15x18', compl. furn. Must be moved. \$3,900 Firm. Ideal starter home. Call owner for appt. 299-0485 (108)



CERKEV? LE PTICNICA! — Joseph Bellport, Shoreham, N.Y., je prijatelj ptičev, ki jim gradi bivališča po vzorih cerkvic. Na sliki vidimo eno takih ptičnic.

"Torej!"

"Ali je v Parisu?"

"Da."

"In kakšen vtis je napravil?"

"Ej," pravi Albert, "osem dni so govorili o njem, potem pa je prišlo kronanje angleške kra-

ljice ter tatvina demantov gospice Mars, in govorili so o tem."

(Dalje prihodnjič)

Povejte oglaševalcem, da ste videli njihov oglas v Ameriški Domovini!

V BLAG SPOMIN  
OSEMNAJSTE OBLETNICE SMRTI  
MOJEGA LJUBLJENEGA SOPROGA



FRANK RADO STAUT

Misel moja k Tebi plava,  
Ljubi moj Rado, ves ta čas  
Če oko Te ne doseže,  
pa doseže Te srce.

Tvoja zalujoča soproga, MARICA.

Milwaukee, Wis. 3. junija 1971.

## EUROPA TRAVEL SERVICE

759 East 185. Street, Cleveland, Ohio 44119

POTOVANJA V DOMOVINO in prihod SVOJCEV V  
AMERIKO PREVOZ Z LETALI IN LADJAMI  
PO VSEM SVETU

Vam točno po Vaših željah oksrbimo in uredimo  
najboljše zveze.

Poslujemo v našem domačem in tudi drugih  
evropskih jezikih. JEROME A. BRENTAR

## JOS. ZELE IN SINOVI

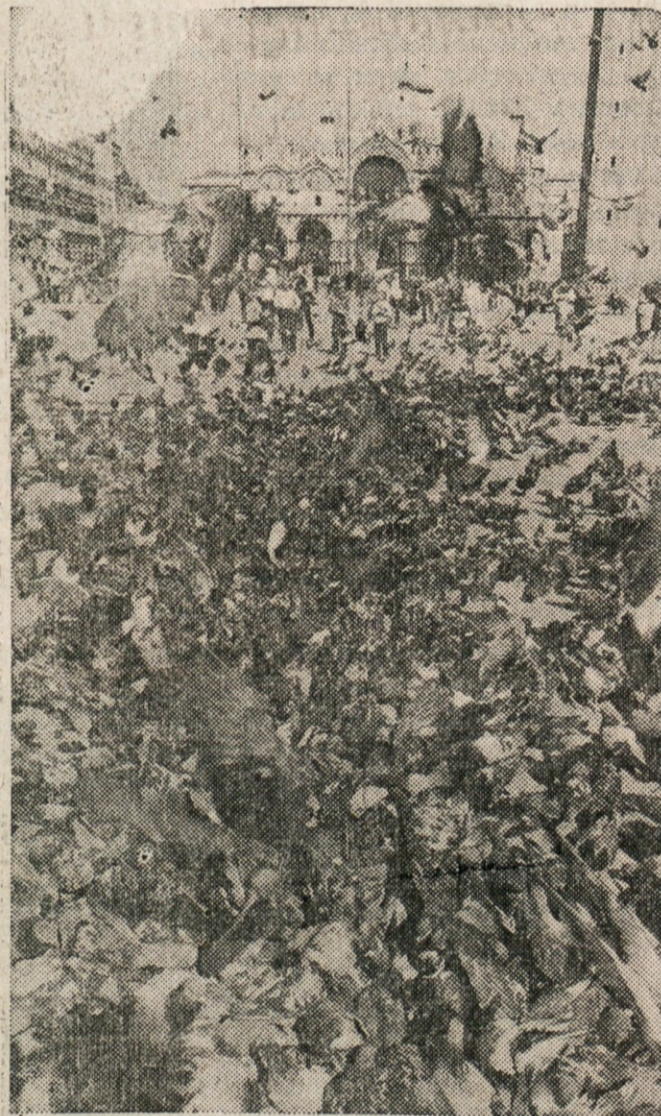
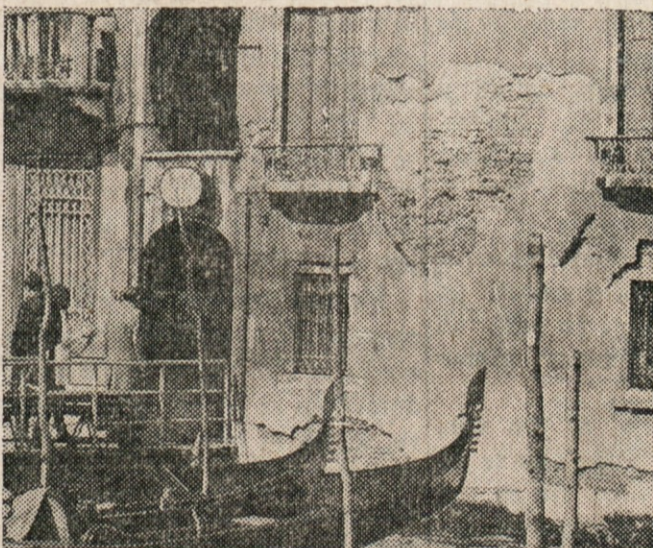
6502 ST. CLAIR AVENUE Tel.: 361-0583

COLLINWOODSKI URAD

452 E. 152nd STREET Tel.: 481-3118

Avtomobili in bolniški voz redno in ob vsaki uri na razpolago  
Mi smo vedno pripravljeni z najboljšo postrežbo

OBSOJENA KRALJICA JADRANA — Benetke so veljale za kraljico Jadrana, saj so mu tudi več stoletij dejansko vladale. Tisti čas je minil, spominjajo pa nanj mogočne in krasne stavbe. Čas je začel rušiti tudi te, posebno v zadnjih letih, ko se je mesto začelo hitreje pogrezati v morje. Vedno nove poplave povzročajo hudo škodo. Italija skuša mesto ob sodelovanju vsega sveta rešiti pred propadom. Na levi zgoraj vidimo Markov trg, kjer ogromne jate golobov s svojimi odpadki onesnažujejo starodavne zgradbe. Slika poleg na desni kaže gondoli na prekopu s staro stavbo, ki ji odpada omet. Na levi spodaj je del Velikega prekopa z motornimi čolni, ki tudi prinašajo svoj delež k podpiranju mesta. Na levi spodaj je star kip, ki se mu "zob časa" kar občutno pozna.



## CHICAGO, ILL.

### REAL ESTATE FOR SALE

BEVERLY — OPEN HSE. SUN. JUNE 6 1-4 9338 S. Hamilton Cust. bld. brk., 3 bdrms., 1½ cer. tile ba., 2 natl. frplcs., cer. kit. w-brkfst nook, WW crptg., cent. a.c., fin. bsmt., 2 car gar. w-side dr. 445-7211 (108)

### VILLA PARK — Brandywine —

By. Owner. 4 bdrm., condo. townhse., appls., air cond., liv rm. crptd., pool privileges. No outside maintenance. \$30,000. 629-2669 (108)

### FRANKLIN PARK — 6 rm. brick

home, 3 bdrms., 2 baths, fenced in yard, garage w-attached porch, nr. stores & trans. Call aft. 6 p.m. for appt. By Owner. KI 6-1589 \$25,500. (108)

### OPEN HSE. SUN. - MON. 1-6

BY OWNER 1495 Marcus Ct. West Park Ridge. — Spac. 7 rm. brk. and stone ranch on park-like lot. 22' cust. kit. w-blt. ins. 1st fl. fam. rm., bsmt. with rec. rm. 2 frplcs. \$50's. 823-2607 (108)

### CICERO — BY OWNER

2 flat modern 4 rm. apt. in ea. and 3 rm. cottage on adjoining lot. 2 car garage. Gas heat. \$35,900. 352-1947 (108)